

On motion of Mr. Pilon, seconded by Mr. McNulty, it was ordered,—That the name of Mr. Leboe be substituted for that of Mr. Johnston on the Standing Committee on Standing Orders.

On motion of Mr. Pilon, seconded by Mr. McNulty, it was ordered,—That the names of Messrs. Côté (Nicolet-Yamaska) and McLelland be substituted for those of Messrs. Lind and Gundlock on the Standing Committee on Northern Affairs and National Resources.

On motion of Mr. Pilon, seconded by Mr. McNulty, it was ordered,—That the names of Messrs. Keays and Chatterton be substituted for those of Messrs. Macquarrie and MacDonald (Prince) on the Standing Committee on Housing, Urban Development and Public Works.

The House resolved itself again into Committee of Supply and progress having been made and reported the Committee obtained leave to sit again at the next sitting of the House.

[At 5.00 o'clock p.m., *Private Members' Business* was called pursuant to provisional Standing Order 15(3)]

(Public Bills)

The Order being read for the second reading of Bill C-5, An Act to amend the Canada Elections Act (Age of Voters);

Mr. Brown, seconded by Dubé, moved,—That the said Bill be now read a second time.

And debate arising thereon;

By leave of the House, on motion of Mr. Deachman, seconded by Mr. Legault, it was ordered,—That the motion for the second reading of Bill C-5, An Act to amend the Canada Elections Act (Age of Voters), be deemed to have been withdrawn and the subject-matter of the said Bill be referred to the Standing Committee on Privileges and Elections.

The hour for Private Members' Business expired.

---

*Returns and Reports Deposited with the Clerk of the House*

The following papers having been deposited with the Clerk of the House were laid upon the Table pursuant to Standing Order 40, namely:

By Mr. Greene, a Member of the Queen's Privy Council,—Report of the Agricultural Products Board for the fiscal year ended March 31, 1967, pursuant to section 7 of the Agricultural Products Board Act, chapter 4, R.S.C., 1952. (English and French).